

زيارة وارث

Courtesy of 

وَنُرِيدُ أَنْ نَمُنَّ عَلَى الَّذِينَ اسْتُضْعِفُوا فِي الْأَرْضِ وَنَجْعَلَهُمْ أَئِمَّةً وَنَجْعَلَهُمُ الْوَارِثِينَ

*And We desired to show favour upon those who were abased in the land,
and to make them imams, and to make them the heirs,
(Surah Qasas : 5)*



إِنَّهُمْ يَرَوْنَهُ بَعِيدًا وَنَرَاهُ قَرِيبًا
Surely, they see it to be far off, and We see it near

بسم الله الرحمن الرحيم اللهم عجل لوليك الفرج

زيارة امام حسين عليه السلام

Courtesy of 

وَنُرِيدُ أَنْ نَمُنَّ عَلَى الَّذِينَ اسْتُضْعِفُوا فِي الْأَرْضِ وَنَجْعَلَهُمْ أَئِمَّةً وَنَجْعَلَهُمُ الْوَارِثِينَ

*And We desired to show favour upon those who were abased in the land,
and to make them imams, and to make them the heirs,
(Surah Qasas : 5)*

امام باقر (عليه السلام):
او (صاحب الزمان) مردم را به سوى خدا، سنت پیامبر صلی الله علیه وآله وسلم،
ولایت علی بن ابی طالب علیه السلام و بیزارى از دشمنان او دعوت می کند. (الزاد المصاب/ ۱۷۷)



افضل العباد، انتظار الفرج
برترین عبادت
انتظار فرج است

إِنَّهُمْ يَرَوْنَهُ بَعِيدًا وَنَرَاهُ قَرِيبًا

Surely, they see it to be far off, and We see it near

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَاٰلِ مُحَمَّدٍ

O' Alláh send Your blessings on Muhammad
and the family of Muhammad.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ آدَمَ صَفْوَةَ اللَّهِ

Peace be upon you, O inheritor of Adam the
choice of Allah.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ نُوحٍ نَبِيِّ اللَّهِ

Peace be upon you, O inheritor of Noah the
prophet of Allah.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلِ اللَّهِ

Peace be upon you, O inheritor of Abraham
the intimate friend of Allah.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ مُوسَى كَلِيمِ اللَّهِ

Peace be upon you, O inheritor of Moses the
spoken by Allah.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ عِيسَى رُوحِ اللَّهِ

Peace be upon you, O inheritor of Jesus the
spirit of Allah.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ مُحَمَّدٍ حَبِيبِ اللَّهِ

Peace be upon you, O inheritor of Muhammad
the most beloved by Allah.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ

Peace be upon you, O inheritor of the
Commander of the Faithful, peace be upon
him.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَبْنَا مُحَمَّدٍ الْمُصْطَفَى

Peace be upon you, O son of Muhammad the
well-chosen Prophet.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَبْنَ عَلِيٍّ الْمُرْتَضَى

Peace be upon you, O son of `Ali the well-pleased.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَيْنَ فَاطِمَةَ الزَّهْرَاءِ

Peace be upon you, O son of Fatimah the
luminous lady.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا ابْنَ خَدِيجَةَ الْكُبْرَى

Peace be upon you, O son of Khadijah the
grand lady.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا ثَارَ اللَّهِ وَأَبْنَ ثَارِهِ

Peace be upon you, O vengeance of Allah, son
of His vengeance,

وَالْوَيْثَرُ الْمَوْتُورُ

and the unavenged so far.

أَشْهَدُ أَنَّكَ قَدْ أَقَمْتَ الصَّلَاةَ

I bear witness that you performed the prayers,

وَأَتَيْتَ الزَّكَاةَ

defrayed the poor-rate,

وَأَمَرْتُ بِالْمَعْرُوفِ، وَنَهَيْتُ عَنِ الْمُنْكَرِ

enjoined the right, forbade the wrong,

وَأَطَعْتَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ حَتَّىٰ أَتَاكَ الْيَقِينُ

and obeyed Allah and His Messenger until
death came upon you.

فَلَعَنَ اللَّهُ أُمَّةً قَتَلَتْكَ

So, may Allah curse the people who slew you.

وَلَعَنَ اللَّهُ أُمَّةً ظَلَمَتْكَ

May Allah curse the people who persecuted
you.

وَلَعَنَ اللَّهُ أُمَّةً سَمِعَتْ بِذَلِكَ فَرَضِيَتْ بِهِ

May Allah curse the people who were pleased
when they had heard of that.

يَا مَوْلَايَ يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ

O my Master, O Abu-`Abdullah!

أَشْهَدُ أَنَّكَ كُنْتَ نُورًا فِي الْأَضْلَابِ الشَّامِخَةِ

I bear witness that you were light in the
sublime loins

وَالْأَرْحَامِ الْمُطَهَّرَةِ

and purified wombs;

لَمْ تُنَجِّسْكَ الْجَاهِلِيَّةُ بِأُنْجَاسِهَا

the impurities of the Ignorance Era could not
object you to filth

وَلَمْ تُلْبِسْكَ مِنْ مُذْلَهَمَاتِ ثِيَابِهَا

nor could it dress you its murky clothes.

وَأَشْهَدُ أَنَّكَ مِنْ دَعَائِمِ الدِّينِ

I also bear witness that you are one of the
mainstays of the religion

وَأَزْكَانِ الْمُؤْمِنِينَ

and the supports of the faithful believers.

وَأَشْهَدُ أَنَّكَ الْإِمَامُ الْبَرُّ الْتَقِيُّ

I also bear witness that you are the God-
fearing, pious,

الرَّضِيُّ الزَّكِيُّ الْهَادِي الْمَهْدِيُّ

pleased, immaculate, guide, and well-guided
Imam.

وَأَشْهَدُ أَنَّ الْأَئِمَّةَ مِنْ وُلْدِكَ كَلِمَةُ التَّقْوَى

And (I bear witness) that the Imams from your
progeny are the spokesmen of piety,

وَأَعْلَامُ الْهُدَى

the signs of guidance,

وَالْعُرْوَةُ الْوُثْقَى

the firmest handle (of Islam),

وَالْحُجَّةُ عَلَى أَهْلِ الدُّنْيَا

and the decisive Argument against the
inhabitants of the world.

وَأُشْهِدُ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ

And I call Allah, His angels,

وَأَنْبِيَآءُهُ وَرُسُلُهُ

His Prophets, and His Messenger

أَنِّي بِكُمْ مُؤْمِنٌ وَبِإِيَّاكُمْ مُوقِنٌ

to witness for me that I believe in you all and
in your Return,

بِشَرَائِعِ دِينِي وَخَوَاتِيمِ عَمَلِي

I have full confidence in the laws of my
religion and in the seals of my deeds,

وَقَلْبِي لِقَلْبِكُمْ سِلْمٌ

my heart is at peace with you all,

وَأَمْرِي لِأَمْرِكُمْ مُتَّبِعٌ

and all my affairs are based on your
commands.

صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَعَلَىٰ أَزْوَاجِكُمْ

May Allah's benedictions be on your souls,

وَعَلَىٰ أَجْسَادِكُمْ وَعَلَىٰ أَجْسَامِكُمْ

your bodies, your forms,

وَعَلَى شَاهِدِكُمْ وَعَلَى غَائِبِكُمْ

the present and the absent from you,

وَعَلَىٰ ظَاهِرِكُمْ وَعَلَىٰ بَاطِنِكُمْ

and the apparent and the invisible from you.

بِأَبِي أَنْتَ وَأُمِّي يَا بَنَ رَسُولِ اللَّهِ

My father and mother be sacrificed for you, O
son of the Messenger of Allah!

بِأَبِي أَنْتَ وَأُمِّي يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ

My father and mother be sacrificed for you, O
Abu `Abdullah!

لَقَدْ عَظُمَتِ الرِّزِيَّةُ

Extremely terrible was the calamity

وَجَلَّتِ الْمُصِيبَةُ بِكَ عَلَيْنَا

and astounding is the misfortune that you
suffered upon us

وَعَلَىٰ جَمِيعِ أَهْلِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ

and upon all the inhabitants of the heavens
and the earth.

فَلَعَنَ اللَّهُ أُمَّةً أَسْرَجَتْ وَالْجَمَاتِ

Therefore, Allah may curse the people who
saddled up, gave rein to their horses,

وَتَهَيَّأْتُ لِقِتَالِكَ

and prepared themselves to kill you.

يَا مَوْلَايَ يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ

O my Master, O Abu `Abdullah!

قَصَدْتُ حَرَمَكَ

I moved towards your sanctuary

وَأَتَيْتُ إِلَى مَشْهَدِكَ

and came to your shrine

أَسْأَلُ اللَّهَ بِالشَّانِ الَّذِي لَكَ عِنْدَهُ

beseeking Allah in the name of the standing
that you enjoy with Him

وَبِالْمَحَلِّ الَّذِي لَكَ لَدَيْهِ

and the position that you occupy with Him

أَنْ يُصَلِّيَ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ

to send blessings on Muhammad and on the
Household of Muhammad

وَأَنْ يَجْعَلَنِي مَعَكُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ

and to keep me with you in this world and in
the Hereafter.

زيارة على ابن حسين عليه السلام

Courtesy of 

وَنُرِيدُ أَنْ نَمُنَّ عَلَى الَّذِينَ اسْتُضْعِفُوا فِي الْأَرْضِ وَنَجْعَلَهُمْ أَئِمَّةً وَنَجْعَلَهُمُ الْوَارِثِينَ

*And We desired to show favour upon those who were abased in the land,
and to make them imams, and to make them the heirs,
(Surah Qasas : 5)*

امام باقر (عليه السلام) :
او (صاحب الزمان) مردم را به سوى خدا ، سنت پيامبر صلى الله عليه وآله وسلم ،
ولايت على بن ابى طالب عليه السلام وبيزارى از دشمنان او دعوت مى كند. (الزاد المصاب / ۱۷۷)



افضل العبادۃ، انتظار الفرج
برترین عبادت
انتظار فرج است

إِنَّهُمْ يَرَوْنَهُ بَعِيدًا وَنَرَاهُ قَرِيبًا

Surely, they see it to be far off, and We see it near

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَبْنِ رَسُولِ اللَّهِ

Peace be upon you, O son of the Messenger of
Allah.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَبْنِ نَبِيِّ اللَّهِ

Peace be upon you, O son of the Prophet of
Allah.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَبْنِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

Peace be upon you, O son of the commander
of the faithful.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا ابْنَ الْحُسَيْنِ الشَّهِيدِ

Peace be upon you, O son of al-Husayn the
martyr.

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الشَّهِيدُ

Peace be upon you, O martyr.

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْمَظْلُومُ وَابْنُ الْمَظْلُومِ

Peace be upon you, O wronged and harassed
and the son of the wrong and harassed.

لَعَنَ اللَّهُ أُمَّةً قَتَلَتْكَ

Curse of Allah be on those who killed you.

وَلَعَنَ اللَّهُ أُمَّةً ظَلَمْتُكَ

Curse of Allah be on those who persecuted
you.

وَلَعَنَ اللَّهُ أُمَّةً سَمِعَتْ بِذَلِكَ فَرَضِيَتْ بِهِ

Curse of Allah be on those who heard this
even but rested satisfied.

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَلِيَّ اللَّهِ وَأَبْنِ وَلِيِّهِ

Peace be upon you, O intimate servant of
Allah and the son of His intimate servant.

لَقَدْ عَظُمَتِ الْمُصِيبَةُ

Extremely terrible was the calamity

وَجَلَّتِ الرَّزِيَّةُ بِكَ عَلَيْنَا

and astounding is the misfortune that you
suffered, upon us

وَعَلَىٰ جَمِيعِ الْمُسْلِمِينَ

and upon all Muslims.

فَلَعَنَ اللَّهُ أُمَّةً قَتَلَتْكَ

So, curse of Allah be on those who killed you

وَأُتْبِرُ إِلَى اللَّهِ وَإِلَيْكَ مِنْهُمْ

and I disavow them in the presence of Allah
and You.

زيارة سائر شهداء

Courtesy of 

وَنُرِيدُ أَنْ نَمُنَّ عَلَى الَّذِينَ اسْتُضْعِفُوا فِي الْأَرْضِ وَنَجْعَلَهُمْ أَئِمَّةً وَنَجْعَلَهُمُ الْوَارِثِينَ

*And We desired to show favour upon those who were abased in the land,
and to make them imams, and to make them the heirs,
(Surah Qasas : 5)*

امام باقر (عليه السلام) :
او (صاحب الزمان) مردم را به سوى خدا ، سنت پيامبر صلى الله عليه وآله وسلم ،
ولايت على بن ابى طالب عليه السلام وبيزارى از دشمنان اودعوت مى كند. (الزام الناصب/ ۱۷۷)



بسم الله الرحمن الرحيم
افضل العباد، انتظار الفرج
برترین عبادت
انتظار فرج است

إِنَّهُمْ يَرَوْنَهُ بَعِيدًا وَنَرَاهُ قَرِيبًا

Surely, they see it to be far off, and We see it near

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَوْلِيَاءَ اللَّهِ وَأَحِبَّائِهِ

Peace be upon all of you, O friends and dears
of Allah.

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَصْفِيَاءَ اللَّهِ وَأَوْدِيَاءَهُ

Peace be upon all of you, O choice of Allah and
sincerely attached to Him.

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَنْصَارَ دِينِ اللَّهِ

Peace be upon all of you, O supporters of
Allah's religion.

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَنْصَارَ رَسُولِ اللَّهِ

Peace be upon all of you, O supporters of the
Messenger of Allah.

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَنْصَارَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

Peace be upon all of you, O supporters of the
Commander of the Faithful.

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَنْصَارَ فَاطِمَةَ سَيِّدَةِ نِسَاءِ الْعَالَمِينَ

Peace be upon all of you, O supporters of
Fatimah the doyenne of the women of this
world.

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَنْصَارَ أَبِي مُحَمَّدٍ

Peace be upon all of you, O supporters of Abu
Muhammad,

اَلْحَسَنُ ابْنُ عَلِيٍّ الْوَلِيِّ [الزَّكِيِّ] النَّاصِحِ

al-Hasan the son of `Ali, the saintly and
sincere.

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَنْصَارَ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ

Peace be upon all of you, O supporters of Abu-
`Abdullah.

بِأَبِي أُمَّتِي وَأُمِّي

My father and mother be sacrificed for you.

طِبْنُكُمْ وَطَابَتْ الْأَرْضُ الَّتِي فِيهَا دُفِنْتُمْ

Verily, pure be you and pure be the soil in
which you were buried.

وَفُزْتُمْ فَوْزاً عَظِيماً

You attained great success.

فَيَا لَيْتَنِي كُنْتُ مَعَكُمْ فَأَفُوزَ مَعَكُمْ

Would that I were with you so that I could also
share the accomplishment with you.

اللهم عجل لوليك الفرج

بسم الله الرحمن الرحيم

زيارة أبا الفضل عباس عليه السلام

Courtesy of 

وَنُرِيدُ أَنْ نَمُنَّ عَلَى الَّذِينَ اسْتُضْعِفُوا فِي الْأَرْضِ وَنَجْعَلَهُمْ أَئِمَّةً وَنَجْعَلَهُمُ الْوَارِثِينَ

*And We desired to show favour upon those who were abased in the land,
and to make them imams, and to make them the heirs,
(Surah Qasas : 5)*

امام باقر (عليه السلام) :
او (صاحب الزمان) مردم را به سوى خدا ، سنت پيامبر صلى الله عليه وآله وسلم ،
ولايت على بن ابى طالب عليه السلام وبيزارى از دشمنان اودعوت مى كند. (الزاد المصاب / ۱۷۷)



افضل العبادۃ، انتظار الفرج
برترین عبادت
انتظار فرج است

إِنَّهُمْ يَرَوْنَهُ بَعِيدًا وَنَرَاهُ قَرِيبًا

Surely, they see it to be far off, and We see it near

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَبْنَا أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

Peace be upon you, O son of the Commander
of the Faithful.

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْعَبْدُ الصَّالِحُ

Peace be upon you, O righteous servant (of
Allah)

الْمُطِيعُ لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ

and obedient to Allah and to His Messenger.

أَشْهَدُ أَنَّكَ قَدْ جَاهَدْتَ وَنَصَحْتَ

I bear witness that you strove (in the way of
Allah), acted sincerely,

وَصَبَرْتُ حَتَّىٰ آتَاكَ الْيَقِينُ

and tolerated (harm) until death came upon
you.

لَعَنَ اللَّهُ الظَّالِمِينَ لَكُمْ مِنَ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ

May Allah curse those who wronged you from
the past and the present generations

وَالْحَقَّهُمْ بِدَرْكِ الْجَحِيمِ

and may He send them to the lowest layer of
the blazing Hell.

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰى مُحَمَّدٍ وَّآلِ مُحَمَّدٍ

O Alláh bless Muhammad and the family of
Muhammad.

Please recite a
Surah al-Fatiha
for
all marhumeen

Kindly recite Surah Al-Fātiḥa for Marhumeen of all those who have worked towards making this small work possible.

It is recommended to recite
two rakaah Salah as Hadiya
Ziyarah.